

Nájomná zmluva č. 37/P/2017
o prenájme futbalových ihrísk v Športovom areáli, Rybníková 16, Trnava

I.
Zmluvné strany

Prenajímateľ: Správa kultúrnych a športových zariadení mesta Trnava
917 01 Trnava, Hlavná 17
zastúpená riaditeľom: Ing. Martin Turčan
IČO: 598135 DIČ: 2021190963
IČ DPH: SK 2021190963

a

Nájomca: Saleziánsky mládežnícky futbalový klub SDM DOMINO, Okružná 13,
821 04 Bratislava
Zastúpený predsedom: Peter Kvašňovský
IČO: 319 57 404 DIČ: 2021592276

uzatvárajú podľa § 663 a nasl. Občianskeho zákonníka
túto nájomnú zmluvu

II.
Predmet a účely zmluvy

Predmetom nájomnej zmluvy je prenájom futbalových ihrísk v Športovom areáli, Rybníková 16, Trnava. Nájomca je na základe tejto zmluvy oprávnený usporiadať na futbalových ihriskách futbalové sústreduenia pre Saleziánsky mládežnícky futbalový klub SDM DOMINO.

III. Termín prenájmu priestorov

Prvý termín 21. júl až 26. júl 2017

| Dátum | Počet ihrísk | Čas prenájmu | Časová dotácia |
|-------------|--------------|---|----------------|
| 21. 7. 2017 | 2 ihriská | 17.00 hod. do 18,30 | 1,5 hod. |
| 22. 7. 2017 | 2 ihriská | 9.30 hod. do 11.00 hod. 17.00 hod. do 18,30 | 3,0 hod. |
| 23. 7. 2017 | 2 ihriská | 9.30 hod. do 11.00 hod. 17.00 hod. do 18,30 | 3,0 hod. |
| 24. 7. 2017 | 2 ihriská | 9.30 hod. do 11.00 hod. 17.00 hod. do 18,30 | 3,0 hod. |
| 25. 7. 2017 | 2 ihriská | 9.30 hod. do 11.00 hod. 17.00 hod. do 18,30 | 3,0 hod. |
| 26. 7. 2017 | 2 ihriská | 9.30 hod. do 11.00 hod. | 1,5 hod. |
| S p o l u | 2 ihriská | | 15 hod. |

2x15=30 hod.

Druhý termín 26. júl až 31. júl 2017

| Dátum | Počet ihrísk | Čas prenájmu | Časová dotácia |
|-------------|--------------|---|----------------|
| 26. 7. 2017 | 1 ihrisko | 17.00 hod. do 18,30 | 1,5 hod. |
| 27. 7. 2017 | 1 ihrisko | 9.30 hod. do 11.00 hod. 17.00 hod. do 18,30 | 3,0 hod. |
| 28. 7. 2017 | 1 ihrisko | 9.30 hod. do 11.00 hod. 17.00 hod. do 18,30 | 3,0 hod. |
| 29. 7. 2017 | 1 ihrisko | 9.30 hod. do 11.00 hod. 17.00 hod. do 18,30 | 3,0 hod. |
| 30. 7. 2017 | 1 ihrisko | 9.30 hod. do 11.00 hod. 17.00 hod. do 18,30 | 3,0 hod. |

| | | | |
|------------------|-----------|-------------------------|----------|
| 31. 7. 2017 | 1 ihrisko | 9.30 hod. do 11.00 hod. | 1,5 hod. |
| S p o l u | 1 ihrisko | | 15 hod. |

1x15=15 hod.

Tretí termín 31. júl až 5. august 2017

| Dátum | Počet ihrísk | Čas prenájmu | Časová dotácia |
|------------------|--------------|---|----------------|
| 31. 7. 2017 | 1 ihrisko | 17.00 hod. do 18,30 | 1,5 hod. |
| 1. 8. 2017 | 1 ihrisko | 9.30 hod. do 11.00 hod. 17.00 hod. do 18,30 | 3,0 hod. |
| 2. 8. 2017 | 1 ihrisko | 9.30 hod. do 11.00 hod. 17.00 hod. do 18,30 | 3,0 hod. |
| 3. 8. 2017 | 1 ihrisko | 9.30 hod. do 11.00 hod. 17.00 hod. do 18,30 | 3,0 hod. |
| 4. 8. 2017 | 1 ihrisko | 9.30 hod. do 11.00 hod. 17.00 hod. do 18,30 | 3,0 hod. |
| 5. 8. 2017 | 1 ihrisko | 9.30 hod. do 11.00 hod. | 1,5 hod. |
| S p o l u | 1 ihrisko | | 15 hod. |

1x15=15 hod.

V prípade nepriaznivého počasia (terén nespôsobilý na športové podujatie) platí prenájom na zmenený termín, oznámený vedúcim strediska.

IV. Cena za prenájom a podmienky úhrady

1) Zmluvné strany sa dohodli na cene prenájmu vo výške **420 eur bez DPH** nasledovne:

Futbalové ihriská – šport. areál na Rybníkovej ul. v Trnave

| | Cenník (v eurách) | Zľava 50% na základe rozhodnutia Primátora mesta Trnava (v eurách) | K úhrade 50% (v eurách) |
|--|----------------------|---|----------------------------|
| Prenájom FI Rybníková od 21. 7. do 5. 8. 2017 60 hod. prenájmu | 60x14=840 | 420 | 420 |
| S p o l u : | | | |

V cene nie sú zahrnuté služby spojené s organizovaním podujatia.

2) Podmienky úhrady nájomného:

Zmluvné strany sa dohodli, že cenu dohodnutú v bode 1/ čl. IV. tejto zmluvy nájomca uhradí prenajímateľovi najneskôr v termíne splatnosti, uvedenom na faktúre vystavenej prenajímateľom.

V.

Podmienky prenájmu

Povinnosti prenajímateľa:

1) Prenajímateľ na základe tejto zmluvy poskytne nájomcovi priestory dohodnuté v čl. II. tejto zmluvy, v termíne dohodnutom v čl. III tejto zmluvy na základe úhrady dohodnutého nájomného.

Povinnosti nájomcu:

- Nájomca je povinný dodržiavať príslušné ustanovenia VZN mesta Trnava, v prípade, že sa vzťahujú na uvedené podujatie.
- Nájomca je oprávnený využiť prenajaté priestory výhradne na účel dohodnutý v čl. II. tejto zmluvy.

- 3) Nájomca je povinný na vlastné náklady zabezpečiť pri organizácii podujatia všetky služby spojené s jeho uskutočnením (bezpečnosť a poriadok – zabezpečenie bezpečnostnej a usporiadateľskej služby, prípadne zdravotnícky dozor – podľa rozsahu uskutočneného podujatia). Nájomca v plnom rozsahu zodpovedá za technické zabezpečenie podujatia a taktiež za poriadok počas podujatia.
- 4) Nájomca je povinný zaobchádzať s majetkom prenajímateľa tak, aby nedošlo k jeho poškodeniu. Počas prenájmu nájomca v plnej miere zodpovedá za škody vzniknuté na majetku prenajímateľa.
- 5) Nájomca je povinný uhradiť prenajímateľovi všetky škody vzniknuté na majetku, ktoré boli spísané pri ukončení prenájmu.
- 6) Nájomca je povinný odovzdať po ukončení predmet prenájmu bez závad.
- 7) Pri odovzdaní a spätnom prevzatí predmetu prenájmu bude spísaný protokol z fyzického odovzdania.

VI. Záverečné ustanovenia

- 1) Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia na webovom sídle Správy kultúrnych a športových zariadení mesta Trnava. Zmluvné strany sa podpísaním tejto zmluvy zaväzujú k jej plneniu vo všetkých bodoch.
- 2) Zmluvu je možné meniť iba písomnou formou, na základe vzájomnej dohody, pričom návrh na zmenu môže podať každá zo zmluvných strán.
- 3) Zmluva je spísaná v 3 rovnopisoch, z ktorých 2 vyhotovenia obdrží prenajímateľ a 1 vyhotovenie obdrží nájomca.
- 4) Zmluva bola zverejnená dňa 18. 7. 2017.

V Trnave, 11. 7. 2017

.....
prenajímateľ

.....
nájomca